

# BISERICA

REVISTA OFICIALA A EPISCOPIEI ARADULUI

Onor. Biblioteca Palatului Cultural Arad

LA

Redacția și Administrația  
ARAD, STR. EMINESCU 18

Redactor:  
Prot. Dr. P. Deheleanu

APARE DUMINECA

## Dumineca Ortodoxiei

*Din crugul vremurilor bătrâne, se desprind unsprezece veacuri, dela data când cea mai urgisită eresie: Icoenoclasmul, a fost condamnată în mod definitiv. Vreme de douăsprezece decenii, Icoenoclasmul a zguduit și hărțuit viața curată a creștinilor.*

*După lupte grele, pline de suferințe, începute în 722 de ambicioșul împărat al Tarigradului Leon Isaurul, la începutul anului 842, împăratul Mihail Idemnat de evlavioasa sa mamă împărătea Teodora și ajutat de patriarhul ecumenic Metodie, restabilesc cultul sfintelor icoane.*

*Din luptă aprigă, purtată cu atâta avânt de adevarății creștini, contra vrăjmașilor sfintelor icoane, se ridică mareafigură a Patriarhului Gherman din Constantinopol, care la provocarea și amenințarea împăratului, ca să îscălească edictul de condamnare a icoanelor, răspunde cu un refuz categoric și răpându-și cărja în genunchi, părăsește tronul ecumenic.*

*La căștigarea acestelui luptă glorioase, un merit incontestabil l-au avut vrednicii călugări postelnici din împărația Bizanțului, cari pentru dreptatea cauzei sfintelor icoane, au suferit cele mai grele suplicii, temnițe și moarte de martiri.*

*Cu triumful dreptei credințe asupra iconoclaștilor, s'a deschis pentru omentre un izvor de profundă pietate, și de înălțare spre culmile progresului. Cultul icoanelor a despăgubit o cărare nouă de înflorire și de triumf al artei religioase.*

*Pentru comemorarea fericitului eveniment al victoriei repartării creștini asupra vrăjmașilor sfintelor icoane, s'a instituit Dumineca Ortodoxiei. La început, aceasta comemorare privea numai cultul icoanelor, ci și alte adevarări de credință, cari au ținut în continuă frământare viața creștinilor din orientul atâtitor agitații.*

*Tot farmecul, toată frumusețea și tot triumful veacurilor trecute ale creștinismului, este predominant de spiritualitatea fecundă datorită cultului sfintelor icoane. Istoria ne spune că, cele mai culte popoare, au cunoscut ea mai glorioasă stare de înflorire, când*

*ele au înghinchiat în fața sfintelor altare împodobite cu sfintele icoane.*

*Icoanele fac parte integrantă din viața noastră ortodoxă. Ele inspiră: evlavie, pietate, curaj și nădejdi. O locuință sără icoane, produce asupra sufletelor un paradox, un vid ce te lasă rece, indiferent și chiar străin. Icoanele ne dau sentimentul real a prezenței celor pe care ele îl reprezintă. Ne oferă o adâncă contemplație sufletească, o revelație ce ne transpune în împărația vecinicietă. Ele sunt și un catechism pedagogic al celor simpli, cărora le stimulează și le accentuează evlavie, punându-le înainte scene emotionante din viață și patimile Mântuitorului Hristos. Câte milioane de oameni, n'ar fi murit în întunericul ignoranței și al hazardului, dacă n'ar fi învățat nimic dela icoane!*

*Inconstantabil că religia ortodoxă este cea mai superbă, cea mai fermeștoare religie, care își găsește expresiunea în cultul său plin de evlavie și triumf și, care este viața integrală trăită pe treptele evangheliei lângă Mântuitorul Hristos. Ortodoxia cuprinde în sine atâta flăcări de lumină și de avânt ceresc. Rezorturile ei sunt așa de tainice ca și tainica dogmă a Sf. Treimi, care este piatra de granit a credinței noastre. Ea a triumfat și va triumfa față de celelalte religii prin forța marilor adevarări, cari sunt tot atâta mărgăritare prețioase ale ortodoxiei, — Ea însă trebuie trăită și adâncită cu sufletul, cu inima și cu mintea.*

*Să trecem acum la ortodoxia neamului nostru. În multe privințe Biserica noastră este în plin progres. A dobândit pământuri, imobile, fundații etc. Cadrele și ierarhice sunt relativ bine închegate. O mulțime de catedrale cum le zicem în mod greșit și biserici una mai pompoasă ca alta, apoi case parohiale, case culturale, au răsărit și prin farmec în toate părțile, în cele trei decenii din urmă. În ce privește educația și pregătirea clerului, am realizat progrese înăudabile. Numărul publicațiilor ce stau în slujba ortodoxiei noastre, este impunător. Avem ga-*

*zetari și scriitori bisericești, cu stil sobru de puritate și eleganță clasică, cari sunt o mândrie a Bisericii noastre. Este tot prelații, profesorii de teologie și clerul nostru este bine pregătit. Suntem mândri de toate aceste prețioase realizări.*

*Prăvăltă însă toată această bogătie intelectuală și materială prin oceanul credinței, ea își pierde din valoare. Biserica este arborele vieții sădăt aici, e pământ ca, prin credință să înflorescă și să aducă fructe în Cerluri. Zidurile mărete ale frumoaselor noastre biserici au atâtă valoare că îi stropi de credință sunt betonați la temelia lor și căii fiori și suspine de rugăciuni se ridică de sub cupolele lor spre bolta împărăției vecinice. Cât de scumpă este sufletul credinciosilor, o bisericuță modestă și curată dela sate, în care ei și-au zidit deodată cu truda și sudoarea, și o parte din sufletul lor.*

*Dorim și vrem ca vertiginoasa ascensiune a Bisericii noastre aici pe pământ, să nu fie o flacără de artificiu, realizări cu mare răsunet și strălucire externă, ci o adâncire a credinței, vie și active în care să gâlgăie apele miraculoase ale unui crez făcător de minuni. O putere de înălțare și înșănătoșare, în care să se fructifice adevărul etern. Sub acest aspect suntem deficitari. Suntem cuprinși de un fel de timiditate și inertie. Plaga sectelor care fac propagandă cu surle, tobe și diferite momeli, ne încolțesc satele din toate părțile. Să ieșim din defenziu și să intrăm ușor în mijlocul frâmantărilor de flecare zi. Să vestim pe Hristos și adevărurile ortodoxiei noastre democratice cu pasiune fanatică și cu căldură apostolică. Vrem un creștinism profund și dinamic, care să fie stâlpul de foc pe drumul creștin-social la triumf și la glorie.*

*Nicic nu poate fi mai potrivit pentru această dinamizare, ca Dumineca Ortodoxiei.*

Protopop : S. STANA

## Struguri din spini...

Culeg oamenii struguri din spini și smochine din mărăcini? Nu. Pomul bun nu poate face roade rele, nici pomul rău nu poate face roade bune (Mt. 7, 16-18). Totuși, în livada vieților omenești, adesea le vezi faptele amestecate, înăbușite, zăbrâne, voalate în aşa fel, încât, da să îi se pară adesea, că și mărăcinii să fie buni de ceva: „...va veni vremea când, oricine va ucide, să creadă că aduce slujbă lui Dumnezeu“ (In 16, 1).

Până și cei mai buni creștini, se scapă și să-vârșesc răul, după cum și cei mai înrăutăți oameni, au scăperi de faceri de bine. În cazurile acesta însă, stă în cumpănă un „cum“. Cum rodesc acestia, spinii: struguri și cum rodesc smochinii: scăieți?

Răii săvârșesc binele fără voie, de silă, că acel

judecător care să plăcătisit de stăruințele văduvei. Faci binele ca să nu-l mai auzi și să nu-l mai vezi pe cineva în ochii tăi. Alții îl săvârșesc binele de ochii lumii, fără temei, la întâmplare, din greșală. Am mai semnalat mi se pare faptul divers dintr-un port, unde în văzul unei mari aglomerații de oameni, un copil fu salvat dela învecină de către un comedian. În timp ce lumea îl felicită și-l ovăționa, salvatorul mergând spre casă zise prietenului său: „Toate-s bune, dar tare așă vrea să știu care a fost pezevenchiul care mi-a făcut vânt în apă!“

De șapte ori pe zi păcatuiește dreptul, spune Scriptura. Da, păcatuiește, însă nu ca cel rău din fire și nărvă. Vărsarea de sânge și lepădarea lui Petru, nu-i tot una cu fărădelegile unui gangster oarecare.

Căderile dreptului sunt fără intenție, din neștiință, din slăbiciune; cel ce prosperă ca finicul, chiar când cade, nu se bucură de greșale lui, nu găsește plăcere în ea, ca cel pătimăș, ci dimpotrivă, o regretă, caută să acopere cu plâns neîntârziat și cu fapte bune.

Ia vezi, ce ești! Un rău care se scapă de face odată binele, sau un bun care, fiecare poticneală o amendează cu zeci de roade bune? Ești bun dacă te bucură binele și te îndurerează răul. Ești rău și slăbăogn, dacă te bucură răul și te înristează binele.

Pr. Gh. PERVA

## Reflexe divine...

E impresionant efortul științei spre cucerirea adevărului. Deasemenea, e impresionantă nestăvilita pornire a omului de rând de a ajunge în posesia adevărului. Acestei înalte tendințe, însă, îi răspunde o modestă și simplă constatare: cuceririle științei și ale omului de rând nu reprezintă *adevărul* în esență și integritatea sa. Concluziile științei sunt adevăruri fragmentare, sunt fractiuni minore din imensitatea adevărului. Fiecare lege, concluzie, frântură de adevăr servește ca punct de plecare spre aflarea altor adevăruri întreziare. Această constatare demonstrează că adevărul adevărat, adevărul în sine, în esență și unitatea sa, este nesupus integral puterii noastre investigatorii. Dar dacă nu poate fi descoperit rațional în toate dimensiunile sale transcendentale, nu însemnează că el nu există. Dovada existenței sale este tocmai diversitatea adevărurilor fragmentare, imanente, pe cari, vrând-nevrând, trebuie să ni le reprezentăm într-o sinteză originară, înmănușiate în isvorul din care au emanat.

Este evident că la fel se petrece și cu *binele și cu frumosul*. Si aceste valori sunt realizate numai parțial. O realizare integrală a acestora nu se poate atinge, deoarece aceasta ar echivala cu o stare perfectă, de echilibru, de mulțumire, de o neturbu-

rată liniște. Ori, aceasta este numai o permanentă aspirație, un dor nestăpănit, nu o realitate. Mulțumirea desăvârșită e greu de întâlnit, iar ceea ce a-nimă realizarea fragmentară a binelui și frumosului — căt și a adevărului — este tocmai nemulțumirea.

Dar, dacă nu se ajunge la cunoașterea absolută a adevărului, la realizarea deplină a binelui, și la contemplarea frumosului desăvârșit, totuși, în om persistă continuu tendința de a lua contact cu ele, de a le sesiza în esență, în vibrarea lor armonică, în unitatea lor adâncă, originară. Această tendință este puternică, obsedantă, nelinișitoare. Ea indică linia unei trăiri superioare, oferind omului strălucirea demnitatei, a ridicării supreme. Valorile spirituale — adevărul, binele și frumosul — nu sunt separate prin limite fixe, cari să excludă comuniunea dintre ele. Dimpotrivă, ele se caracterizează prin o puternică interferență, în adâncul lor sunt unite prin conjuncturi fundamentale cari împiedecă o exclusivitate dură. Un insăzat după adevăr, va năzui să înfăptuiască și binele și va fi sincer mișcat de farmecul frumosului. Și aceasta se întâmplă aproape cu necesitate. În nici un caz, una dintre valorile spirituale nu este piedică în calea realizării alteia. Această armonie, această coherentă, această cimentare adânc organică, impune o reflexiune subtilă, o pătrundere în adâncă lor intimitate și, în fine, o acceptiune, fără rezerve, a efectului înalt pe care îl produc în om. Importanța lor e covârșitoare, deoarece saltă pe om peste pragul animalității, alcătuind puternica lui spiritualitate.

O scrutare a valorilor supreme sau spirituale ne va conduce la concluzii importante. Existenta lor, și mai ales permanenta lor experimentare, ne obligă să le cercetăm originea și să le întrezărim scopul spre cari tind. Caracterul lor evident, acceptiunea lor generală, atracția și dominația ce o impun prin ele însile, ne indică un izvor absolut, o origine care trebuie să depăsească posibilitățile finite ale omului. Ele sunt un produs superior energiei umane, implică o origine mai înaltă decât a eului. Dacă ar fi un produs al eului, n-ar mai avea caracterul permanent, universal acceptat, adânc și categoric. Atunci, tot ce spunem noi ar fi adevărat, tot ce facem sau dorim ar fi bine, și tot ce ne convine și ne place nouă ar fi frumos. Și cum preferințele noastre se schimbă și nu sunt ale futuror, iar faptele noastre adesea se contrazic, unde vom căuta permanența și universal-valabilitatea valorilor? Și, mai ales, noblețea, strălucirea, atracția și dominația valorilor supreme! Valorile spirituale nu pot fi produsul subiectivității noastre. Izvorul lor trebuie căutat în transcendență, în Dumnezeu. Înălțimea originii lor absolute, caracterul lor transcendent, explică suficient — și e singura explicație — atracția ce o impun spiritului uman. Adevărul, binele și frumosul au o existență

pură, independentă de preferințele și capriciile noastre. Dacă ele ar fi conforme preferințelor și capriciilor noastre, și-ar pierde valabilitatea, s-ar confunda cu acestea. Dar situația este inversă, în mod evident. Puternica lor autoritate transcendentă ne obligă să le acceptăm ca pe un normativ al atitudinii noastre. Ele sunt călăuza vieții noastre. Efluviul harului divin se revărsă asupra interiorității noastre, oferindu-ne belșugul adevărului, binelui și frumosului etern, și îndrepteață fluxul energiei spiritului nostru spre întîuirea acestor daruri. Căci valorile spirituale sunt un dar al Cerului, reflexe strălucitoare și mărețe ale Adevărului, Binelui și Frumosului absolut. *Valorile supreme sunt reflexe divine în sufletul omului.*

Prezența valorilor supreme în sufletul oamenilor este o realitate înălțătoare, un fapt care dă sens existenței umane, delimitând-o puternic față de alte categorii de existențe. Prezența reflexelor divine în sufletele oamenilor este plină de adânci semnificații. Această prezență este un indiciu al intervenției lui Dumnezeu în creația Sa; este condiția purificării și a mișcării ei spre desăvârsire. Valorile supreme au menirea de a pătrunde adâncurile sbuciumate ale sufletului omenesc, de a distruge groaza obscuritatei și a instaura liniștea luminii; puterea lor risipește haosul și introduce ordinea, înălță contradictiile și nesiguranța și dă temeinicie certitudinei; puritatea lor răspândește curăție; spiritualitatea lor operează spiritualizarea omului prins în mrejile materialismului; transcendența lor provoacă elan pentru înălțarea spre supremul Spirit, dela care emană totul.

Prezența reflexelor divine în suflete aduce liniște și pace; le purifică, le învoierează, le învoiește. *Sufletul, asupra căruia se revărsă belșugul reflexelor divine, plutește, inevitabil, în reglunea sacrului, simțe florile experienței religioase.* Viața omului prinsă sub unghiul reflexelor divine poartă pecetea „Împărației lui Dumnezeu.“ Omul acesta îndeplinește decretele dumnezești cu bucurie, dorește puternic dominația lor, nu o acceptă cu silnicie; pentru acesta, totul e esențial și prețios, nimic zadarnic; toate aspiratiile acestuia converg unite spre eternitate, nu se risipesc, anarhic, spre periferii efemere. Sufletul, în neliniștea sa, nu cunoaște alt drum decât acel ce admite și primește fără sovăială intensa operă de purificare a reflexelor divine este un depozitar cucerit al iubirii. Este în posesia acestui dar, care indică — în același timp — spre cer, într-o încopiere teandrică și spre întinderea pământului, într'o neștăvălită depășire de sine, într'o continuă cucerire a păcii și liniștei, într'o necurmată înfrângere a barierelor, într'o mișcare de imbrățișare a creaturilor de către creatură. Cel luminat de strălucirea reflexelor divine este un creator de armonie, un serv al păcii. Poate oare omenirea de azi, să doréască un lucru mai măreț, decât a deveni receptacul al reflexelor divine?

Romulus Siclovan  
student teolog.

# Pastorația intelectualilor

## Educațunea preoțească pentru vremurile moderne

Trad. după Dr. Tóth T.

Ingrijirea sufletească a intelectualilor trebuie să facă preotul paroh. De aceea e necesar ca, la cultivarea virtuților preoțești, să se aibă în vedere recerințele făr-de cari pastorația intelectualilor nu se poate face cu succes. Fără să mă ocup aci, mai pe larg, cu teoria educației preoțești, voi arăta în cele ce urmează, câteva puncte de vedere dela îndeplinirea cărora se poate spera rezolvarea problemei de față. Intemeietorul Bisericii a voit ca, la răspândirea împărtășiei sale, rolul cel mai de frunte să-l aibă acei bărbați cărora El le-a încredințat răspândirea învățăturilor sale. Dela zelul mai mic, sau mai mare al acestor bărbați, dela iștețimea și pregătirea lor atâtă, în mare măsură, cucerirea de teren pe care o face Biserica Mântuitorului.

Biserica însăși e sfântă și fără prihană (Ef. 5, 27); în ea nu sunt defecte, nu poate fi schimbată nici îndreptată, natura și pregătirea preoților însă pot și trebuie să fie ridicate. Ingrijirea sufletească a intelectualilor atâtă, în mare parte, dela pregătirea căt mai temeinică a preoților.

Preoții din zilele noastre trebuie să-și asigure autoritatea în cercurile intelectualilor mai mult prin pregătirea și știința lor, decât prin haina pe care o poartă. Intelectualii se prezintă în fața preotului cu pretenții din ce în ce tot mai mari și putem spune că numărul redus al preoților bine pregătiți e, în oarecare măsură, una din cauzele care i-a determinat pe unii intelectuali să se depărteze de acel creștinism pe care preoții, întâlniți de dânsii, nu l-au putut reprezenta cum se cuvine. Preotul de azi, în afară de cunoștințele teologice, trebuie să mai cunoască încă multe alte lucruri, să aibă cunoștință și din alte domenii. Acest preot care le-ar resolva pe acestea cu superficialitate, desigur că nu poate să se impună enoriașilor săi, cu atât mai puțin intelectualilor. E prin urmare absolut de lipsă ca studenții teologi, în timpul pregătirii lor, să primească îndrumări căt mai temeinice în legătură cu problemele cari preocupă sufletul omului modern, căci la rezolvarea acestor probleme și el, ca și călăuzitor al sufletelor, trebuie să-și dea contribuția.

Preoții nostri nu cunosc îndeajuns sufletul omului modern, al intelectualului, nu cunosc problemele ce-l preocupă și îndoielile lui. Așa se explică faptul, că de cele mai multe ori prediciile nu au efectul dorit. Un călugăr renumit spunea: Studenții teologi când termină cu școala, trebuie să înceapă din nou, în școala lumii moderne, care ține toată viața. Fericit e preotul acela care-i mereu conștient

despre aceea că încă nu-i gata. În urma contactului permanent cu poporul, preotul se convinge că nu poate predica după şablon, că de pe amvon și din scaunul mărturisirii va trebui să vorbească oamenilor cu totul astfel.

Sunt păstori de suflete care nu-și dau seama că totul să schimbe în jurul lor și că numai dânsii au rămas cei vechi, preoți care lucrează după recete învechite, care în fața oricărui progres aruncă cu dispreț lozinca „și mai demult a fost aşa”. Intelectualii nostri știu și recunosc că în Teologie se învață mult, dar ne ocăresc adeseori că orbecăim în noianul directivelor spirituale moderne. Intelectualii nu caută în predicile noastre numai stil frumos și idei scăpăratore, ci și viață modernă. Predicile să fie desigur frumoase și din punct de vedere omiletic, dar rezultat nu vor avea decât atunci când la sfârșitul lor se va putea auzi sentința:

Aceasta ne-a sunat într'adevăr nouă, a tratat îndoielile noastre sufletești. Prin urmare fiecare preot e dator să cunoască căt mai bine sufletul modern. E consult ca, pentru căștigarea de cunoștințe mai înalte, studenții mai capacitați să fie trimiși în străinătate.

Prof. Dr. S. ȘICLOVAN

## Scrisori pentru frații Preoți

### „Voi sunteți sarea pământului”

Credința nu trebuie să fie numai luminătoarea și îndrumătoarea principiilor și opiniiilor noastre, nici numai încurajare și mângăere pe drumurile vieții, ci credința trebuie să fie o forță dorită și simțită de noi, care să se manifeste în noi, transformându-ne și făcându-ne apti pentru a birui toate greutățile și piedecile ce ni se ivesc în calea îndrumării spre mai bine a semenilor noștri, spre ținta supremă, spre Ierarhie.

Spunând acestea ne întemeiem pe cuvintele Mântuitorului: „Îndrăsniti, Eu am biruit lumea”.

Noi credem sigur și nelndoienic că El a biruit lumea, dar trebuie să credem tot atât de hotărât, că și noi putem acest lucru. Firește că se impune întrebarea: există în noi ceva din acea putere care birue lumea, sau știm căcar, care este și ce este acea putere?

In privința aceasta putem fi recunoscători Domnului nostru Iisus Hristos, pentru că El ne-a descoperit această putere în mai multe locuri din Sf. Evanghelie, dat cred că mai lămurit atunci, când a zis: „Voi sunteți sarea pământului. Dar dacă sareă își va pierde tăria, cu ce se va săra? De nimic nu mai e bună, de căt să se arunce afară și să se calce de oame” (Mat. 5, 13). Iar în alt loc: „Bun lucru este sare, dar dacă sarea s-ar face nesărată, eu ce s-ar drege? Să aveți sare în voi și pace să aveți între voi” (Marcu 9, 50).

Să prindem senzul acestui gând divin, să-i analizăm însemnatatea, pentru ca să înțelegem ce este acea putere nouă pe care a adus-o Hristos și pe care ne-o dă nouă și cu ea vrea prin noi să influențeze lumea.

„Voi sunteți sarea pământului”, trebuie să însemne pentru noi în primul rând, că viață în noi și pentru noi trebuie să aibă gust – să prindem gust de viață și să ne bucurăm de viață.

Când Hristos Domnul zice: „voi sunteți sarea pământului”, trebuie deci să înțelegem par căr zice: aveți grija, să vă fie viață cu gust, să nu vă lăsați dominați de plăcuteala existenței. Trăiți în Dumnezeu și atunci veți cunoaște și simți divinul în viață. În natură veți căsi, atunci, gândul lui Dumnezeu și la fiecare pas veți întâlni voia lui și veți putea porni la lueru după pilda divină, nizuind în munca voastră spre culmile divinității.

De vom fi astfel, atunci am și biruit, ridicându-ne de-asupra plăcutealii și desgustului, deasupra nonsensului vieții, constatănd dimpotrivă, că viață are un sens chiar foarte adânc.

Dar cuvântul: „Voi sunteți sarea pământului”, mai înseamnă că trebuie să existe în noi mult gust și mult bun simț pentru formarea și transformarea vieții.

Mare dar este acesta, care nu se poate învăța, ci numai primi de sus. Sarea pământului, înseamnă deci gust, simț pentru viață interioară, pentru educarea sufletului, ca omul să nu fie numai cap, plin de gânduri și idei – adeseori seci – ci să fie mai ales, înimă bună, caldă, pătrunsă de cele mai puternice sentimente nobile.

Sarea pământului înseamnă gust, bun simț pentru a ne săti orienta și îndrumă corect în aceeace ni se cuvine și ni se potrivește, și în ceeace nu ni se cade și nu ni se potrivește. și mai înseamnă „sarea pământului”, bun simț în orânduirea, selecționarea și stăpânirea sentimentelor și pornirilor noastre; bun simț pentru transformarea chipului vieții noastre, după chipul și asemănarea lui Hristos.

Gândindu-ne la întrebunțarea care se dă sării, cuvintele „voi sunteți sarea pământului”, mai au și un alt înțeles. Precum măncările le dăm gust presărandu-le cu sare, tot așa în viață trebuie presărat auflot. Precum se simte în măncări sarea, tot așa trebuie să se simțească în viață conținutul sufletesc.

În primul rând, sarea aceasta pe care lumea să o simtă necondiționat, trebuie să existe în noi. Ea este: Credința, care aduce armonia sufletului, conștiința valorii sufletului, care ne umple de cinste și bunăvoie față de semenii noștri, increderea neclintită în Dumnezeu și în darul său care ne curăță și întărește, și în fine, răbdarea prin care suferim rău și nădăduim mai binele.

Iată sarea lumii, care din noi trebuie să se des-

prindă și amestecându-se în viață să împrospăteze simțurile obosite, desgustate și blazate ale fiilor veacului, făcându-i să simtă, să aprecieze și să dorească viață, viață cu conținut, viață puternică, adevărată, divină, „mai multă viață”.

Aceasta este puterea care biruește lumea: O puternică conștiință de viață spirituală din care să radieze divinul. Lucrarea, acțiunea ei este liniștită și pătrunzătoare ca și a sării. Nu face sgomot, nu se îmbulzește și totuș pătrunde peste tot și se simte peste tot.

Da, fratele meu, aceasta este puterea minunată, cu care și tu poți birui lumea.

Preotul VIOREL

## Biserica și clasa muncitoare

Biserica, deși de origină divină, este o instituție cu un profund caracter social. Rolul ei îl împlineste aici pe pământ. Doctrina creștină e transcendentă, dar instituția Bisericii este pământească, slujitorii ei sunt luați dintre oameni și puși în slujba oamenilor, iar ca să-și poată îndeplini misiunea, ei trebuie să se adapteze la starea de fapt. Ca formă văzută a Impărației lui Dumnezeu, ea cuprinde în sănul său pe toți oamenii, din toate clasele sociale. Muncitori, intelectuali și țărani, cu toții sunt fiii ei. Tuturora, cu aceiași nemărginită iubire, le împărtășește învățăturile sale divine. În față ei toți sunt egali și pe toți li consideră ca având drepturi egale, atât în față vieții, cât și la împărtirea bunurilor ei.

Muncitorimea care azi este chemată să îndeplinească rolul de frunte în conducerea vieții sociale, a fost totdeauna în vederile și preocupările Bisericii. Biserica ortodoxă totdeauna i-a stat în ajutor prin sfaturile și îndemnurile sale, și stând alături de ea în vremuri de restrîște. De aceea, în jurul Bisericii noastre, s-au grupat cei dintâi meseriași români în bresle.

Biserica fiind a poporului, totdeauna să a intereseat de condițiile de muncă ale muncitorimii, fie pe câmp, în mine, în fabrici, în ateliere, combătând abuzurile și predicând respectul și dreptatea socială.

Biserica noastră ortodoxă identificându-se cu realitatele vieții românești, luând parte alături de popor la toate suferințele și nevoile lui, a fost îmbrățișată de popor, ca fiind Biserica lui. Această strânsă legătură a poporului cu Biserica să a manifestat totdeauna. Poporul a participat nu în mod pasiv, rezumându-se la ascultarea sf. slujbe, ci a luat parte activă, preamăind pe Dumnezeu în cor. Așa s-au format societățile corale bisericesti, care sunt o adevărată podoabă a Bisericii, iar orice slujbă la care ia parte și corul, formează o mare sărbătoare, slujba primind o ampioare de pătrundere și înălțare sufletească de nedescris. În privință

societăților corale bisericești, poporul dela orașe și sate și-a făcut o datorie de căpetenie în formarea lor, precum și un act de mândrie de a preamări pe Dumnezeu în cântări cât mai frumoase.

In această privință și enoriașii din comuna Chișineu-Criș, stau pe primul plan. Aici se găsesc trei coruri bisericești, despre cari am mai scris și altădată în această revistă și cari duc o adevărată întrecere în a aduce laudă lui Dumnezeu. În ziua de 29 Febr. a. c. corul meseriașilor „Melodia”, și-a aniversat un an dela înființare, printre frumoasă și bine reușită serbare culturală, formată din cântece religioase, poezii și cântece populare, precum și o instructivă piesă. Aducem și pe această cale pri-nosul nostru de recunoștiință corului meseriașilor, din Chișineu, precum și neobositului învățător pensionat Ioan Caba, care și-a pus toată râvna în buna conducere a corului și în regulata participare a corului la slujbele divine.

Misiunea corurilor bisericești, pe lângă că stau în ajutorul preotului la sf. slujbe, ele formează adevărate fortărețe ale înfrățirii și unității sufletești între membri. Ele nizuiesc azi să ridice nivelul cultural al poporului, prin concerte și serbări culturale.

In zilele noastre, Guvernul Tării, dă multă atenție vieții culturale și sociale a muncitorimii din toate clasele sociale. Se urmărește să se dea celor ce muncesc, pe lângă un „minim”, de existență materială, și un „minim” de cultură — sub care nu poate să trăiască omenește — precum și o conduită morală, dela care nu se poate abate.

Numai munca cinstită poate asigura fiecărui o pâine cinstită. Dela această lege a muncii, religia creștină nu dispensează pe nimeni și nu acordă nimănui privilegii. În lumina doctrinei creștine, munca apare ca o „datorie morală”, ca un factor economic și ca o necesitate socială.

De aceea, la toate manifestările ce nizuiesc o înălțare a muncitorimii și în general a poporului, atât pe tărâm material, cât și pe tărâm spiritual, Biserica noastră ortodoxă, s'a alăturat în trecut și se alătură și azi cu bucurie.

Biserica noastră urmărește cu toată admirația aceste strădanii, și nu pierde nici un prilej să contribue cu mijloacele ei, la realizarea cât mai desăvârșită a acestei opere. Ea a fost totdeauna alătura de clasa muncitoare și este și azi.

Pr. Marin Sfeteu

**P. C. Părinti sunt rugați a nu uita să-și achite cotizațiile la Fondul de Ajutor.**

## Material pentru predici

### La Dumineca II-a a marelui post

#### — Folosul mărturisirii —

De vreme ce noi, ori aici, ori în viața cea viitoare neapărat trebuie să ne întristăm pentru păcatele noastre, apoi este mai bine ca noi să facem aceasta aici, decât în lumea cealaltă. De unde se observă aceasta? Din cuvintele psalmistului, precum și din Evanghelie. Psalmistul zice: „Cine se va mărturisi ţie în iad?“ (Ps. 6, 6). El cu aceasta nu voiește să zică, că nu se va putea mărturisi cineva Domnului în iad, ci că mărturisirea aceasta de acolo nu va putea ajuta nimic. Acelaș lucru ne-a învățat Hristos în pilda bogatului nemilostiv și a săracului Lazăr. Așa dar, eu vă poftesc, vă rog și vă conjur, ca aici să plângem pentru păcatele noastre, aici să suferim pentru dânsene. Încă în viață aceasta trebuie să ne pocăim pentru păcatele noastre. Aici trebuie să ne aruncem în întristare cuvintele cele de pedeapsă ale preotului, ca să nu ne spăimânteze în cealaltă lume adevăratele pedepse ale lui Dumnezeu. Aici trebuie să ne rănească predicarea, pentru ca să nu ne roadă în cealaltă lume viermele cel neadormit. Aici ardă-ne dojana și mustrarea, pentru ca să nu ne ardă acolo focul iadului. Este drept, ca acei cari suferă aici, acolo să se măngăie, iar aceia care aici trăiesc în desfătare și cu ușurătatea mintii, și nu le pasă nici cum de păcatele lor, este drept ca acolo neapărat să plângă și să se vaete și să scrâșnească cu dinții. Aceste cuvinte nu sunt ale mele, ci sunt tocmai cuvintele aceluia care are să ne judece în lumea cealaltă. El zice: „Fericiti cei ce plâng, că aceia se vor măngăia; dar vai vouă cari rădeti acum, că veți plânge și vă veți tângui.“ (Mt. 5, 5 și Lc. 6, 25). Așa dar, este mult mai bine a schimba un necaz scurt și o durere scurtă, pe niște bunuri și bucurii veșnice și nepieritoare, decât a se desfăta cineva și a fi ușor de minte în această viață scurtă și trecătoare și apoi a cădea într-o pedeapsă vecinică. Dar poate că te rușinezi să-ți mărturisești păcatele tale? O, ce nebunie! Mai vârtos trebuie să te rușinezi de a săvârși păcatele! Noi însă facem dinpotrivă. Noi săvârşim păcatul fără nici o rușine și fără groază; dar când trebuie să ne mărturisim, atunci ne rușinăm și stăm pe gânduri când ar trebui să fim voioși și gata la aceasta. Căci nu este rușine a se pări cineva pe sine pentru păcat, ci este o faptă dreaptă și îmbunătățită. Dacă aceasta n-ar fi o faptă dreaptă și bună, Dumnezeu n-ar fi făgăduit răsplătire pentru dânsa. Iar cât despre faptul că mărturisirea păcatelor se răsplătește de Dumnezeu, ne încrezînteaază profetul când zice: „Spune tu fărădelegile tale întâi, ca să te îndrepezi.“ (Is. 43, 26). Si cine poate să se rușineze de mărturisirea

păcatelor sale, prin care tocmai are să se libereze de păcate? Sau nu cumva Dumnezeu ne poruncește a mărturisi păcatele noastre, pentru ca să ne poată pedepsi? Nici de cum, el nu ne poruncește aceasta, pentru ca să ne poată pedepsi, ci pentru ca să ne poată ierta.

La judecătoriile lumești, într'adevăr, se întâmplă, că după mărturisirea vinovăției urmează pedeapsa. Pentru ca cineva să nu tăgăduiască de frica pedepsei păcatele sale și faințea lui Dumnezeu, de aceea psalmistul a zis: „mărturisiji-vă Domnului că esre bun și mila lui este vecinică“ (Ps. 106, 1). Nu cumva oare, El nu știe păcatele tale dacă tu nu îl mărturisești? Iar dacă el le știe, atunci ce-ți folosește tăcerea? Sau poți tu oare să te ascunzi cumva dela ochii lui? Chiar de n'ai mărturisi tu păcatele tale. El totuși le știe. Iar dacă le mărturisești, El le uită „lată, zice El, Eu sunt Dumnezeu cel ce șterg fără-delegile tale și păcatele tale nu le voi mai pomeni.“ (Ps. 43, 25). Vezi? El zice: „nu le voi pomeni“. Prin aceasta arată El iertarea. Tu însă trebuie să pomenești păcatele tale, pentru ca să ai prilej de a te îndrepta. Sf. Pavel, știind aceasta, totdeauna amintea păcatele sale deși Dumnezeu nu le mai pomenea, și zicea: „nu sunt vrednic și mă chemă apostol, pentrucă am prigonit Biserica lui Dumnezeu.“ (I. Cor. 15, 9) și „Hristos a venit în lume, pentru ca să măntuiască pe cei păcătoși, dintre care cel dintâi sunt eu.“ (I. Tim. 1, 15). El nu zice „am fost cel dintâi“, ci „sunt cel dintâi.“ Deși Dumnezeu îi iertase păcatele, totuși la Pavel niciodată nu s'a stins pomerenia păcatelor sale iertate. Cele ce Dumnezeu ștersese, el însuși le făcea cunoscute. Dumnezeu a humit pe Sf. Pavel „vas ales“ (F. A. 9, 15), iar el se numește „cel dintâi între păcătoși.“ Deci, fiindcă el însuși neconțenit pomenea păcatele sale, poți tu să judeci, cât de mult a pomenuit Dumnezeu faptele cele îmbunătățite.

Dar ce zic eu, că nu este rușine a mărturisi cineva păoatele sale! Pomerenia păcatelor noastre este cu mult mai mărită, decât pomerenia faptelor noastre celor bune. Pomerenia faptelor noastre celor bune nu numai că nu ne dă vreo strălucire, ba chiar aduce asupra noastră rușine și osândire; pe când pomerenia păcatelor noastre ne umple de o veselă asigurare și îndrepătare la Dumnezeu. Cine ne spune aceasta? Fariseul și vameșul. Acesta și-a mărturisit păcatele și s'a dus îndreptat de dâNSELE; iar celalalt, și-a numărat faptele sale cele bune și s'a pogorât mai jos decât vameșul. Vezi cătă vătămare se aduce când cineva pomenește faptele sale cele bune și căt folos se pricinuiește, când cineva nu uită păcatele sale? Si aceasta nu este de mirare. Căci cine pomenește faptele sale cele bune, cade în mândrie și semeție, și disprețuiește pe ceilalți oameni, ca fariseul acela. El n'ar fi ajuns la o fală așa de mare și n'ar fi zis: „nu sunt ca ceilalți oameni“ (Lc. 18,

11), dacă n'ar fi pomenit postul și zeciuvelile sale. Dimpotrivă, pomerenia păcatelor noastre smerește duhul nostru, ne învață a fi cumpătați și prin cumpătare ne dobândește bunavoință a lui Dumnezeu. Ascultă numat cum ne poruncește Hristos, să nu pomenuim fapte bune! „Când ați făcut toate, zice El, ziceți: robi netrebnici suntem.“ (Lc. 17, 10). El vrea să zică: mărturisește tu numai, că ești un rob netrebnic și eu nu te voi face așa; dacă tu vei mărturisi înjosirea ta, eu te voi mări și te voi încununa.

Ai văzut tu, oare, dovezile cele multe, ce și-am înșățiat, că pomerenia păcatelor noastre ne este de folos, și că pomerenia faptelor noastre celor bune ne este foarte pagubitoare; pe de altă parte, că noi vom fi pedepsiți, dacă nu vom pomeni păcatele noastre, că dimpotrivă, vom primi răsplătire, dacă vom pierde din pomerenie faptele noastre cele bune? Trebuie să vă mai arăt și în alt chip, că tocmai pomerenia păcatelor este cea mai mărită faptă bună? Ascultă pe cucernicul Iov! Cum el a fost mărit și strălucit cu deosebire prin mărturisirea păcatelor sale, când zicea: nu m'am rușinat de multă mulțimea gloatei, ca să nu mărturisesc păcatele mele.“ (Iov. 31, 33). El cu aceasta voiește să zică: niciodată mulțimea omenească cea asemenea mie nu m'a adus la aceea, ca să mă rușinez de mulțimea păcatelor, mărturisite. Si ce ar folosi a ascunde păcatele înaintea oamenilor, când judecătorul știe toate? Si ce poate vătăma, când oamenii știu păcatele mele, dar judecătorul mă liberează de pedeapsă? Chiar de m'ar osândi toți, iar judecătorul mă iartă, nu-mi pasă de toate osândirile lor. Si iarăși, de m'ar lăuda și admira oricine, iar judecătorul m'ar osândi, nu mi-ar fi folositore hotărârea tuturor celorlalți. La El, la judecătorul cel dumnezeesc trebuie să ne uităm pre-tutindenea și deapurarea.

(Sf. Ioan Hrisostom).

## Informații

● Secția sindicală a clerului din Arad și-a ținut ședința plenară Joi, 11 Martie a. c. la orele 16, în aula Academiei de Teologie. A fost prezent și tov. Vițiu, delegatul Sindioatului Salariaților Publici din Arad. După citirea și verificarea procesului verbal din ședința precedentă, urmează cetirea rapoartelor responsabililor: organizatoru, de asistență socială, economic, financiar, cooperativist, precum și al vîrfului de colectiv al responsabilului de educație și cultură. După citirea fiecărui raport au urmat discuții, la care au luat parte Părinții: Dr. Il. V. Felea, V. Mihuțiu, Dr. P. Deheleanu, A. Cuznețov, M. Morgovan, T. Herbei, D. Tudor și tov. Vițiu. În această ședință s'a făcut și înscrierea reprezentanților cultului rom. cat. din Arad, care au fost de

față și dintre care Pă. Olah Francisc a fost cooptat ca membru în comitet. Tot așa și Pă. Ostoin Dragutin, reprezentantul cultului ortodox sărb. Ședința a fost prezidată de Pă. A. Cuznețov, secretar fiind Pă. M. Morgovan.

Nr. 987/1948.

### Concurs

Se publică concurs *din oficiu*, cu termen de **30 de zile**, pentru întregirea parohiei *Zarand I*, protopopiatul Ineu, devenită vacanță prin transferarea preotului Aurel Luca la altă parohie.

#### V E N I T E :

1. Folosința sesiunei parohiale, 24 iugh. cad.
2. Stolele și birul legal.
3. Folosința casei și grădinei parohiale, în fosta scoală confesională.
4. Salarul de stat.

Parohia este de *clasa I*. Dela recurenți se cere calificare pentru parohii de clasa I.

Preotul numit va plăti din al său toate impozitele după beneficiul preoțesc și va avea obligația de a îndeplini cu conștiință toate îndatoririle legate de funcția de preot duhovnic.

Actele necesare, dimpreună cu cererea și un scurt memoriu, cu datele personale și activitatea de până aci, se vor înainta, în timpul concursului, Consiliului Eparhial ort. rom. din Arad.

Arad la 11 Martie 1948.

2-3 † ANDREI, Episcop, *Traian Cibian*, cons. ref. eparhial

Nr. 912-1948.

Pentru îndeplinirea parohiei *Minis*, protopopiatul Radna, se publică concurs prin alegere, cu termen de **30 de zile**.

#### V E N I T E :

1. Folosința sesiunei parohiale, 24 iugh. cad., dintre care 6 iugh. în hotarul comunei *Minis*, iar 18 iugh. în hotarul comunei Andrei Șaguna, cu 6 drepturi urbariale, un drept comunal, una cînepiște mare și dreptul de pășune și pădure.

2. Folosința casei parohiale cu supraedificatelor necesare și grădină.

3. Stolele legale.

4. Birul legal, căte 5 kgr. grâu în natură anual dela familiile cu pământ și 2 și  $\frac{1}{2}$  kgr. grâu anual dela familiile fără pământ.

Familiile fără pământ vor putea răscumpăra grâul cu prețul maximal.

5. Salarul dela Stat, pe care parohia nu-l garantează.

Preotul ales va plăti din al său toate impozitele după beneficiul preoțesc și va avea obligația de a și îndeplini cu conștiință toate îndatoririle legate de funcția de preot duhovnic.

*Parohia este de clasa I-a.* Recurenții vor trebui să aibă calificarea prescrisă pentru parohii de clasa I.

Cerile de concurs, însoțite de actele necesare (certificatul școalei secundare, absolutorul teologic, diploma de capacitate preoțească, certificat de serviciu), adresate către Consiliul parohial din *Minis*, se vor înainta, în timpul concursului, Consiliului Eparhial ort. rom. din Arad.

Recurenții admisi la concurs se vor prezenta în parohie la serviciul divin, pentru a servi, cuvânta, cântă și a face cunoștință credincioșilor, cu aprobația prealabilă a administratorului protopopesc.

Din ședința Consiliului parohial al parohiei *Minis* dela 1 Martie 1948.

#### Aprobat

Arad, la 11 Martie 1948.

† ANDREI,  
1-3 Episcop.

*Traian Cibian*,  
cons. ref. eparhial

Nr. 1077 - 1948.

Se publică concurs din oficiu, cu salarul dela Stat, cu termen de **15 zile**, pentru parohiile :

1. Bonțești,	protopopiatul Gurahonț,
2. Galșa,	" Siria.
3. Grăniceri,	" Chișineu-Criș.
4. Groșil-Noi,	" Radna.
5. Jota-Mare,	" Buteni.
6. Josăgel,	" Gurahonț.
7. Leasa,	" Hălmagiu.
8. Luncșoara,	" Hălmagiu.
9. Monoroștia,	" Radna.
10. Petriș,	" Săvărșin.
11. Sârbi,	" Hălmagiu.
12. Sepreuș,	" Cermeiu.
13. Sicula,	" Ineu.
14. Susani,	" Buteni.
15. Zăbrani,	" Radna.
16. Mîșca II,	" Chișineu-Criș.
17. Hodîș,	" Buteni.

Cerile de concurs, însoțite de actele necesare, se vor înainta Consiliului Eparhial ort. rom. din Arad, în timpul concursului.

Arad, la 20 Martie 1948.

† ANDREI,  
1-2 Episcop.

*Traian Cibian*,  
cons. ref. eparhial

Dela secția sindicală a clerului din Arad

Nr. 55/1948.

### Comunicat

*P. C. P. Preoți și profesori membri ai secției clerului sunt rugați să-și scoată cărțile de alegători și să comunice secretarului acest fapt.*

Arad, la 15 Martie 1948.

COMITETUL